

Ein einfacher Ausflug nach Japan - Oder doch nicht?

Von CO_B-chan

Kapitel 108 - Karaoke: Sakurai Masaru

Ich war nicht sicher, ob man Ken nicht zumindest auf einen Stuhl hieven sollte, der Boden war ja nicht wirklich bequem und er sah nicht so aus, als würde er in nächster Zeit aufstehen. Das regelten allerdings die anderen von L'Arc~en~Ciel und ich sah auf meine Liste. Yoshiki entzog mir diese jedoch wieder. Erstaunt sah ich auf.

<Schon wieder?> Ich wartete. Er musste ja etwas wollen, sonst würde er auf das Papier sehen, nicht auf mich.

„How many of those songs are in there?“ Darum ging es also. Ich zuckte mit den Schultern. Gezählt hatte ich nicht.

„Kyoku ga takusan. ‚Kono’ kyoku? Onna de utaimashita kyoku? Saa... shiranai.“ Damit war er zwar nicht glücklich, doch ich zog meine Liste wieder zu mir, drehte mich zu den anderen, hob das Mikro und bat dann Sakurai Masaru von The Alfee nach vorn.

„Are?“ Offenbar überrascht kam er nach vorn.

<Ich dachte, die Reihenfolge wäre klar...> Ich zuckte die Schultern, wartete. Was würde der doch schon recht alte J-Rocker ziehen? Etwas von den Jüngeren? Wäre bestimmt interessant, doch... ob er davon begeistert wäre? Ich ließ mich überraschen. Wir hatten ja eine recht bunte Mischung aus allem da drin, wie man an Ken gesehen hatte. Der saß inzwischen übrigens wieder auf seinem Stuhl bei seinen Leuten.

„Ayabie desu.“ Also doch etwas von den Jüngeren. „Kyoukai POOL.“ Die Ayabies waren begeistert. Ich nicht sonderlich. Was würde das wohl werden? Nun ja. Auf in den Kampf wie es so schön heißt! Offenbar sah Masaru das ebenso.

„Makkura yami no naka ni; hikari wa; irotori dori de
"Saa, te wo tsunaide futari de ikou yo."

Tsumetai shibu ki ga boku wa aori tsuzukeru no. Zutto zutto shita made mono sugoi ikioi de ochite iku no dakedo.

[...]

Aa...

Saijou kai kara kudararu yokohaba mou dama DARTH RIDER...

Tochuu kara ni ren ni naru no dakedo sono shika kesura ijiwaru ni omoeru no.“ Wow... das war... anders. Ich schüttelte den Kopf, wandte mich wieder meiner Liste zu. Wenn ich mich richtig erinnerte, dann müssten jetzt die beiden anderen von The Alfee kommen.

Ayabie - Kyoukai POOL

"Kyoku ga takusan." = "Es sind viele Songs."

"'Kono' kyoku?" = "DIESE Songs?"

"Onna de utaimashita kyoku?" = "Von Frauen gesungene Songs?"

"Saa... shiranai." = "Tja... keine Ahnung."

"Are?" = so ne Art "Hö?"